



Der Bezirksverordnetenvorsteher und Zukunft Neukölln e.V. - Anwohnerinitiative

laden ein zur

Einwohnerversammlung

Am Donnerstag, dem 25. Juni 2009 um 17 Uhr

Ins Rathaus Neukölln, Bezirksverordnetensaal, 2. Etage

Was soll geschehen, um das Rotlichtmilieu nebst dessen Begleiterscheinungen: Illegale Prostitution, Menschen-, Waffen- und Drogenhandel, Schutzgelderpressung, Gewalttätigkeiten, Lärmbelästigungen, einzudämmen?

Wenn Sie nicht wollen, dass Ihre Kinder noch vor dem Verlassen der Schule kriminell werden, kommen Sie zur Einwohnerversammlung. Alle, die etwas zum Thema sagen möchten, Forderungen an die Politik haben, werden dazu Gelegenheit haben.

Kommen Sie zahlreich und bringen Sie Ihre Kinder und Nachbarn mit.

Informationen im Internet: zukunft-neukoelln.de

Semt sakinleri toplantısı (Einwohnerversammlung)

Çevremizde ki kanun dışı genelevleri (Rotlichtmilieu) ve bunun yanında getirdiği insan ticaretini, silah ticaretini, uyuşturucu madde ticaretini, haracı, şiddet olaylarını ve grültüyü önlemek için ne yapmak gereklidir?

Çocuklarınızın daha okulu bitirmeden önce kriminel olmasını istemiyorsanız, hayat standartlarının semtimiz kuzey Neukölln'de iyileşmesini istiyorsanız lütfen **Semt sakinleri toplantısına (Einwohnerversammlung)** geliniz. Bu konuda konuşmak isteyen **herkes** isteklerini politikacılara anlatma imkanı bulacaktır.

Çok sayıda geliniz, komşularınızı ve çocuklarınizi getiriniz.

Daha fazla informasyon için <http://zukunft-neukoelln.de>

اجتماع للسكان (Einwohnerversammlung)

ما العمل من أجل كبح ومكافحة ظاهرة وسط الفحشاء والبغاء وما يتبعه من دعارة غير قانونية، والاتجار بالبشر والسلاح والمخررات والخواة واستخدام العنف والمضوضاء.

إذا كنتم تريدون لأنبائكم الخير، ولكي لا يقعوا في وسط الاجرام والعنف قبل الانتهاء من المدرسة، وإذا كنتم ترغبون في تحسين الوضع الاجتماعي في شمال نويكلن، ندعوكم لحضور هذا المؤتمر السكاني. كل الذين لديهم ما يقولونه في هذا السياق ويريدون إيصال كلماتهم ومطالبهم للسياسيين، هذه هي الفرصة للقيام بذلك.

الرجاء الحضور بكثرة وبصحبة الاطفال والجيران.

معلومات اضافية تجدونها على صفحة الانترنت: <http://zukunft-neukoelln.de>